REVOLVER

宿泊・観光向け
AI多言語情報発信プラットフォーム

prism
OKAMI Edition



日本語で投稿するだけで、
世界30言語へ。

2026年11月11日
Ver. 1.1

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

海外旅行者との出会いは、旅マエから始まっている。

訪日前の情報収集 → 旅行中 → 帰国後

旅マエ → 旅ナカ → 旅アト

1 地域に興味を持つ

「郷土料理を食べたい」
「温泉で過ごしたい」等



2 より深く調べる

情報収集は、海外旅行者が普段使う言語で行われる

- 検索エンジン
- AI検索
- マップ・口コミ
- SNS・動画

3 比較する・予約する

- 公式サイト
- OTA（予約サイト）

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

旅行者が知りたいことは、宿や地域の日常。

prism

その地域に足を運ぶ旅行者が求める情報は、訪れたときの具体的な体験や、人々の人となり。
いつものご案内が、旅を考える人の役に立つ記事になります。

施設の基本情報



客室・設備・アクセス

＋

その地域ならではの日々の情報



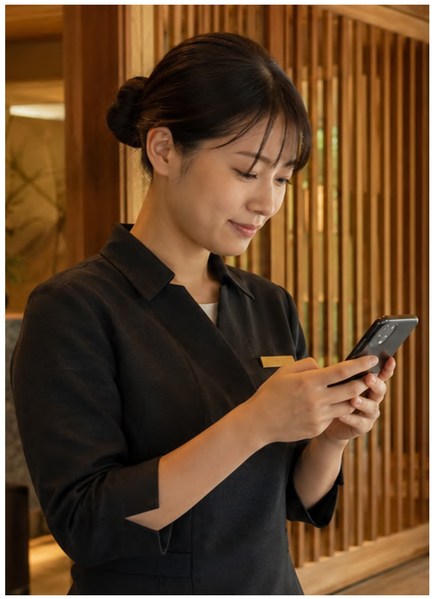
お知らせ・季節のご案内

営業情報や、旬の楽しみを。



地域のおすすめ・体験

土地を知る人ならではの情報を。



女将・スタッフブログ

宿の人柄や、日々のひとコマを。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

いつもの日常の発信を、多言語で。

prism

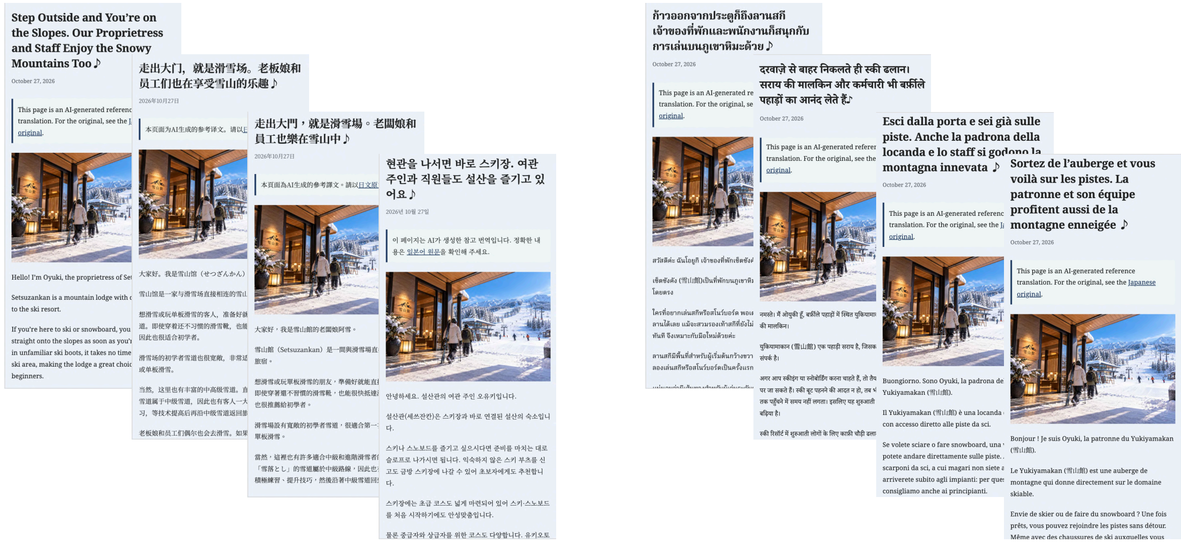
AI多言語発信プラットフォーム「prism」は、
日本語で投稿した宿や地域の情報を、最大30言語のWebページとして自動公開するサービスです。

お知らせ等を
日本語で投稿



AIで翻訳・公開

言語ごとのWebページで公開



対応言語： 日本語、英語、中国語（簡体字）、中国語（繁体字）、韓国語、タイ語、ベトナム語、インドネシア語、フィリピン語、フランス語、ドイツ語、スペイン語、イタリア語、ポルトガル語、ロシア語、マレー語、ヒンディー語、アラビア語、オランダ語、ポーランド語、トルコ語、ヘブライ語、スウェーデン語、デンマーク語、ノルウェー語、フィンランド語、ウクライナ語、チェコ語、ルーマニア語、ギリシャ語

※対応言語数はプランにより異なります。画面は投稿例です。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

今ある集客・予約施策に、多言語発信を追加。

prism

写真や動画で興味を持ってもらうSNS、施設情報を確認し、予約してもらう公式サイト。
既存の施策を続けながら、prismでは地域ならではの情報を言語ごとのブログとして蓄積できます。

SNS

TikTok

興味・話題

公式サイト

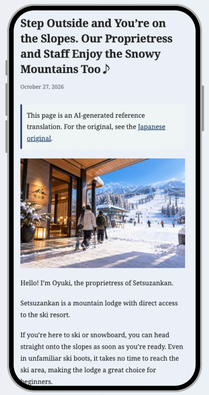


確認・予約

＋

prism
OKAMI Edition

English



中文



한국어



詳しい情報を言語ごとに蓄積

※対応言語数はプランにより異なります。画面は投稿例です。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

OTAだけに頼らない。公式予約への新しい入り口。

prism

海外旅行者

地域や体験に興味
宿を探す・比較する



調べる

prism

多言語ページ

ブログで、地域の魅力を知る

公式サイトへ

【公式サイト】

施設情報の確認・公式予約

情報収集に使われる媒体の例

【Web検索】
地域の特徴を調べる

【AI検索】
過ごし方を相談する

【SNS・動画】
写真や体験を見る

【マップ・口コミ】
周辺情報を知る

比較・予約

【OTA】
宿泊施設や料金を比較・予約

OTAを経由せず、prismから公式サイトへ。直接予約へつなげます。

※検索結果への表示、AI検索での引用、流入・予約の増加を保証するものではありません。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

prismの使い方と、導入方法

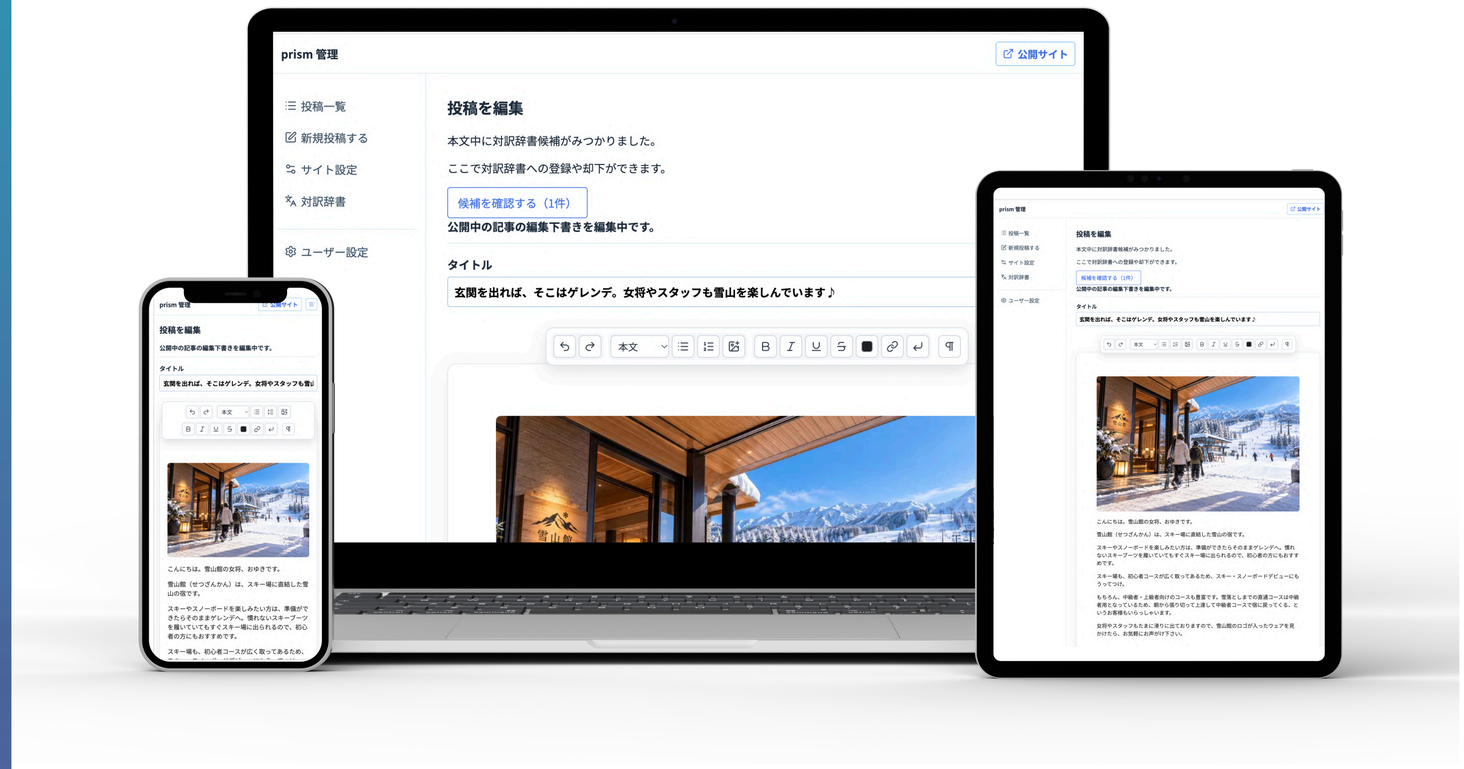
投稿から公開、料金、運用開始まで。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

やることは、日本語で入力して、投稿するだけ。

prism

スマホでもPCでも。
いつものお知らせも、自動で多言語展開。



簡単・手軽に続けられる3ステップ

01 日本語で書く

タイトルと本文を、普段の言葉で。

02 写真を選ぶ

宿や地域の、今日のひとコマを。

03 投稿する

翻訳・言語別の公開はprismにお任せ。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

投稿と同時に翻訳スタート。瞬時に30言語公開。

prism

日本語の投稿から、多言語で展開

文章と写真を入れて、投稿。翻訳状況も画面で確認できます。



文章と写真を入力

投稿と同時に翻訳がスタート

施設名や名前は、宿の公式表記に合わせて。

公式サイトや投稿の内容をもとに登録候補を自動で収集。
内容を確認・修正し、各言語で使用する表記を設定できます。



01 公式情報を参照

施設名・名前・地名などの登録候補を収集。

02 候補を確認・修正

使用したい表記に調整

03 対訳辞書に登録

各言語での訳し方を設定

固有名詞の誤訳や表記のばらつきを抑えます。

※対応言語数はプランにより異なります。画面は投稿例です。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

公式サイトはそのまま。多言語ブログだけ追加。

prism

公式サイトの構造は変えずに、多言語で更新できるブログページを追加。
閲覧者は、両者を自然に行き来できます。

prism

ブログページ

最大30言語の女将日記・お知らせ



diary.ryokan-name.jp

公式サイトのサブドメインで運用

リンクで行き来

旅館の公式サイト

施設情報・予約



www.ryokan-name.jp

※画面・URLはイメージです。
※公式サイトのサブドメインを利用する場合のイメージです。当社提供ドメインでも利用できます。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

届けたい地域に合わせた、3つの料金プラン。

prism

ASIA

アジア圏を中心に、魅力を発信

月あたり換算

20,000円

年額 240,000円（税別）

5 言語

日本語、英語、中国語（簡体字）、中国語（繁体字）、韓国語

STANDARD

欧州等を含む、幅広い地域へ展開

月あたり換算

30,000円

年額 360,000円（税別）

15 言語

ASIAプラン

＋

タイ語、ベトナム語、インドネシア語、フィリピン語、フランス語、ドイツ語、スペイン語、イタリア語、ポルトガル語、ロシア語

GLOBAL

世界各地の旅行者に、魅力が届く

月あたり換算

40,000円

年額 480,000円（税別）

30 言語

STANDARDプラン

＋

マレー語、ヒンディー語、アラビア語、オランダ語、ポーランド語、トルコ語、ヘブライ語、スウェーデン語、デンマーク語、ノルウェー語、フィンランド語、ウクライナ語、チェコ語、ルーマニア語、ギリシャ語

すべてのプランに共通

初期費用	お支払い	契約期間	月払い
0円	税別・年額一括	契約月無料 → 翌月から12か月（自動更新）	非対応

※対応言語は、予告なく変更となる場合があります。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

お申し込みから、通常1〜2週間程度で運用開始。

prism

公式サイト自体の作り直しは不要です。今のサイトをそのままに、prismの多言語ブログページを追加します。



1

お申し込み

契約情報・施設情報
などを登録

2

初期設定

アカウント発行後、
公開ページの設定・確認

3

運用開始

日本語で投稿し、
多言語の発信を開始



運用開始まで、専門チームが伴走サポート

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.

よくある質問

Q. 既存の公式サイトを改修する必要はありますか？

公式サイトの改修は不要です。prismでつくるブログページへのリンク設置のみお願いしています。

Q. 施設名や名前などの翻訳内容を、指定できますか？

対訳辞書で各言語の表記を自由に指定できます。
公式サイトや投稿記事の情報から登録候補を自動収集する機能もあります。

Q. 入力した情報が、AIモデルの学習に使われることはありますか？

入力データがAIモデルの学習・改善に使用されることはありません。

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.



prism

日本語で発信する日常は、そのまま。
届く世界だけが変わる。

詳しい仕組みや導入方法については、こちらまで。

sales@revolver.co.jp

prism サービスサイト

http://prism.revolver.co.jp

会社情報

会社名	**株式会社リボルバー**
設立	2012年7月30日
代表者	代表取締役社長　西 宏司
所在地	〒105-0004 東京都港区新橋5-33-10
Web	https://revolver.co.jp/
事業内容	クラウドCMS「dino」、AI多言語発信プラットフォーム「prism」の開発・提供 企業サイト・オウンドメディアの構築・運営支援

ISMS認証

情報セキュリティマネジメントシステム（ISMS）の
国際規格「ISO/IEC 27001:2022+Amd 1:2024」および
国内規格「JIS Q 27001:2025」を取得しています。

dino

2015年より、企業のオウンドメディアやメディア企業の
デジタル展開を支えるクラウドCMS「dino」を提供しています。

累計160を超える企業Webサイトに導入

ATLASSIAN　IDOM Inc.　FM大阪 LAUGH & MUSIC! 851　関西電力グループ power with heart

クラブツーリズム　TOKIO MARINE NICHIDO 東京海上日動あんしん生命　ゴルフダイジェスト社　SHOCHIKU

HITACHI　FU SO SHA 扶桑社　モーターマガジン社

© REVOLVER, Inc. All Rights Reserved.